



# 年頭のご挨拶



錦江町長  
野元良一

新年明けましておめでとうございませう。

皆様ご健で、良き新年をお迎えのこととお喜び申し上げます。

錦江町が誕生し、3年9ヶ月余りが経過しました。その間、行政が順調に推移していることは、町民の皆様方の暖かいご理解とご協力の賜物だと厚く感謝申し上げます。

我が国の社会経済情勢は、米  
国から発した金融危機、株価急  
落や原油高騰等の影響を受け、  
景気後退局面に入っていると  
言われております。我が国のみ  
ならず米欧を始め、世界中に経済  
危機の嵐が押し寄せて来てお  
ります。このたいへん厳しい時期  
を乗り切っていくためには、地方  
自治体では更なる行政改革の推  
進が必要だと思っております。こ  
のことは、目標年度の平成21  
年を指して取り組んでいると  
ころです。職員の積極的な取  
組みと町民の皆様方の暖かいご

理解とご協力によりまして一歩  
目標に近づいていることに対  
しまして厚く感謝申し上げます。

さて、昨年は台風の上陸はあ  
りませんでした。我が町の基  
幹産業である農林水産業は前  
年に引き続き外圧による価格の低  
迷、さらに原油高騰によるコス  
ト高、葉たばこについては3年連  
続の不作となり、大変厳しい年  
となりました。また、農業就労  
者の高齢化と後継者不足で先が  
見えず、将来に深刻な悩みを抱  
えております。

一方、新たに錦江町において農  
業経営を目指し、将来的には加  
工部門まで取り組みたいと町外  
から農業生産法人が進出されて  
おります。このような先駆的な  
農業経営者が本町へ進出してく  
ださることはたいへん心強く有  
り難い限りであります。今後の  
地域農業振興には、このような  
方々と情報交換をしながら連携  
を図り、切磋琢磨していくこと  
が必要なことだと思っております。

これからの農林水産業は、大  
きく分けると二つの課題があり  
ます。  
一つ目は、「安心・安全・美味  
しい」の消費者ニーズにいかに応  
えていくか、二つ目は、生産コス  
トの低減をどう図っていくか、こ  
れがポイントだと思っております。

農業においては、この二つの課  
題に対応するため、議会のご理  
解も得て、現在、土づくり支援  
センター建設に着手していると  
ころです。完成後は、土づくり  
支援センターの堆肥を使用する  
ことにより健康な土づくりと元  
肥としての効果を果たし、そし  
て追肥に液肥を使うことで化学  
肥料ゼロに近いシステムを構築  
したいと考えているところで  
あります。

そのことよって、前述の安心・  
安全で美味しい農産物生産とコ  
スト低減を図っていく、更には地  
域環境に配慮したCO<sub>2</sub>の削減と水  
質汚染防止に配慮した農業の町  
を目指して行きたいと考えてい  
ます。

林業につきましては、昨年と  
同様、外材の価格が上昇してい  
ること、国内の業者が国内産  
へ大きくシフトしてきていること  
などから、時間を要するかもしれ  
ませんが、今後好転していく  
ものと期待をいたしております。  
また、山林の持つ、公益的、多  
面的機能を高めるため、除間伐  
の推進を図るとともに、特用林  
産物の振興にも努めてまいりま  
す。

漁業につきましては、これまで  
どおりつくり育てる漁業を主体  
に引き続き漁礁設置事業を導入  
し、また国県の事業による大型

漁礁設置も計画されております  
ので、その効果に期待していると  
ころです。

商工業につきましては、大型  
店の進出等により地元商店は沈  
滞化の状態が続いておりますが、  
商工会と連携を密にして、活性  
化対策に乗り出されることを期  
待します。

福祉面におきましては、少子  
高齢化が進行する中で、高齢  
化対策として引き続き保健セン  
ター利用による検診、健康増進  
介護保険事業デイサービス、宅  
配給食等の充実、包括支援セン  
ターの活用、青山荘、みなみかぜ、  
南松園等の民間活力のさらなる  
充実を図ってまいりたいと思  
います。

これらの事業が円滑に行われ、  
高齢者の皆さんも健康増進に努  
めていただきたい。現在、運行し  
ているコミュニティバス（福祉バ  
ス）を継続し、昨年4月から無  
料にしている料金についても引  
き続き無料とします。

少子化対策としましては、引  
き続き子育て支援、児童保育を  
推進してまいります。錦江町独  
自の取り組みとして、昨年4月  
から保育園・幼稚園の保護者負  
担の軽減を図るための対策とし  
て、第一子・第二子を1/2軽  
減、第三子の無料化を図りまし

た。さらには、定住対策・景気対策の一環として新築住宅に対する固定資産税の減免についても引き続き、継続していきます。

また、昨年は大根占港と鹿児島市の鴨池港を結ぶ航路の開設に向けた試験運行を実施いたしました。その結果、航路運行に関する課題も多々ありますが、乗船者の試験運行に対する評価は概ね高かったと思っております。今後も、試験運行を継続し、課題解決に向けた取り組みをして定期航路の実現のため、努力してまいりたいと思っております。

最後になりましたが、今後さらに社会経済情勢が厳しくなることが予想されます。町民の皆様のご生活と福祉の向上を図っていくためには、これまで同様町民の皆様方のご意見をできる限り反映させながら行政、議会が一体となり活性化に取り組んでいかなければならないと思っております。新年度におきましても、さらに厳しい財政運営となりますが、町政運営に特段の努力をしてみたいです。また、議会を始め町民の皆様のごさらなるご理解、ご協力をお願い申し上げますとともに、皆様のご多幸をご祈念申し上げます。新年の挨拶といたします。

## 2008年 主な出来事

- |  |  |
|--|--|
| <p><b>1月</b></p> <p>3日 錦江町成人式<br/>6日 錦江町消防出初式</p> <p><b>2月</b></p> <p>3日 鬼火焚き（田代地区）<br/>17日 もみじの里づくり事業（大原地区）<br/>17日 神川地区公民館文化祭</p> <p><b>3月</b></p> <p>1日 春の火災予防訓練<br/>1・2日 半島すんくじら元気市（鹿児島市）<br/>30日 第3回花瀬公園まつり駅伝大会<br/>大根占地区4中学校閉校</p> <p><b>4月</b></p> <p>6日 花瀬公園まつり<br/>7日 錦江中学校開校<br/>14日 田代地区献茶祭り<br/>23日 錦江町春季畜産共進会（田代地区）<br/>25日 錦江町春季畜産共進会（大根占地区）<br/>27日 田代柔道スポーツ少年団南松園慰問</p> <p><b>5月</b></p> <p>2日 神川小学校「砂浜を走ろう」<br/>15日 肝属郡春季畜産共進会</p> <p><b>6月</b></p> <p>12日 シルバーリーダー講習会<br/>26日 桂竹丸師匠ボランティア落語独演会</p> | <p><b>7月</b></p> <p>5・6日 第8回肝属地区大会<br/>20日 サザンビーチバレーフェスタ2008<br/>20日 大根占納涼夏祭り<br/>26日 田代夏祭り</p> <p><b>8月</b></p> <p>24日 自治会対抗ソフト大会（大根占校区）<br/>24日 川原むらづくり相撲大会<br/>25日 錦江町秋季畜産共進会（田代地区）<br/>28日 錦江町秋季畜産共進会（大根占地区）<br/>31日 自治会対抗ソフト大会（田代地区）<br/>地域づくりインターン事業</p> <p><b>9月</b></p> <p>6・7日 「若い経営者」の主張大会<br/>13日 十五夜行事（各地域）<br/>14日 錦浜ドッジボール大会（青年団主催）<br/>15日 敬老祝賀会（錦江園ほか）<br/>430歳以上年代別ソフトボール大会</p> <p><b>10月</b></p> <p>12日 第4回錦江町町民体育大会<br/>16日 小学校陸上記録会<br/>高速船試験運航（大根占港－鴨池港）</p> <p><b>11月</b></p> <p>2・3日 文化祭・生涯学習大会<br/>いきいき秋まつり<br/>12日 法輪保育園防火パレード<br/>18日 錦江町戦没者・殉職者合同追悼式<br/>22日 錦江町合同金婚式</p> |
|--|--|

# 祝成人

ご成人おめでとうございます。

成人を迎えられた錦江町出身の4名の方に、現在の心境、これからの目標などを文章に綴っていただきました。皆さんが、それぞれの目標に向かって道を拓き、達成できることを願っております。

## 成人式を迎えて

郷原悠樹

(郷ノ原自治会)



新年あけましておめでとうございます。今年無事、錦江町で成人式を迎えることができ、大変嬉しく思います。

私は現在、海上自衛官として鹿屋市で勤務しています。

昨年の4月、佐世保教育隊に入隊した時は、他人と付き合っていくことを嫌がっていた自分がいました。時が経つにつれて同期との信頼も深まり、人との付き合いが楽しくなってきました。入隊して1年9ヶ月経ちましたが、今では自衛官として働くことが楽しく、とても充実した日々を送っています。

今、私がこのように自衛官として成人式を迎えられたのも、家族、親戚、友人、同僚等、今まで出会った全ての方々の支えがあったからこそ今の自分があると思います。

これからは、一社会人として、

自分の言動、行動に責任を持ち、社会・地域に貢献できれば良いと思っています。そして、お世話になった方々への感謝の気持ちを忘れずに頑張っていきたいと思っています。

## 成人式を迎えて

橋口侑美

(橋ノ口自治会)



新年明けましておめでとうございます。今年無事に二十歳を迎えることが出来たことを、心より嬉しく思います。私がかつて成長

出来たのも、共に歩んだ友人やいつも温かく見守ってくれた地域の方々、そして何より時に優しく、時に厳しく叱ってくれた家族の支えがあったからだと思っています。

現在私は、長崎大学の水産学部で水産食品学を中心に水産学を学んでいます。入学した当初は、当時重要視されていた海洋資源の利用方法やエルニーニョ現象といった海の異常気象など

海洋環境に関心をもっていましたが、これからの時代、水産物や水産食品学の必要性が高まると同時に、魚類が多く含むたんぱく質でつくられたサプリメント、魚類のもつ毒性による医薬品の開発が世界の生活を支えていくだろうと考え、今は水産物を利用した水産食品学や医薬品開発の仕事につけたいと思っています。

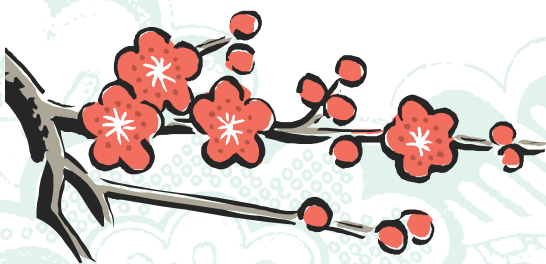
私の幼少時代は、落ち着きがなく木に登ったり、隣町まで自転車で行ったりとやんちゃな娘で、特に風邪といった病気は一切しないものの「おっちょこちよい」な私は、いつも骨折や捻挫ばかりしていました。その度に両親をはじめ家族みんなに心配ばかりかけていたように思います。

そんな骨折ばかりをしている私に母からいつの日か、DHAを含むサプリメントを飲むように勧められました。しかし、これが体に良いと分かっているも、飲んだ後にほのかに残る魚の生臭さが嫌で飲みたくありませんでした。このような経験を活かし、大学卒業後は飲みやすく安心して飲むことができ、またその効果をしつかり実感していただけるようなサプリメント

の研究・開発に携わっていかれたらと思っています。

近年、世界では経済の不況やテロ事件、温暖化等の問題が深刻化していて、今後これらの難問が私たちにのしかかってくると思います。しかし、これらの問題をしっかりと受け止め、自分で出来る精一杯の事を行い、社会に貢献していきたいと思

います。まだまだ、未熟な私ですが、今後ともご指導賜りますよう、よろしく申し上げます。



## 成人を迎えて

白川 貴大

(鳥井戸自治会)



新年明けましておめでとうございます。  
今年、無事に成人を迎えることができ、大変嬉しく思います。

私は現在、診療情報管理士という医療系の資格取得を目指し、鹿児島市の専門学校に通っています。来年の資格試験に向けて、日々勉強し絶対に合格したいと思います。

昨年は、父の死という本当に辛い経験をしました。一人暮らしをしていたこともあり、あまり会う機会もなく、感謝の言葉や親孝行など全くしていませんでした。そして、亡くなってからもっと話をしてあげればよかった、何一つ親孝行してやれなかったと後悔し、自分を責める毎日でした。しかし、時間が経つにつれて父にできなかった分はこれから母や家族の皆にしていけばいいのだと思えるようになりました。皆さんも家族や

友人など小さなことでもいいので何かできることがあるはずですよ。成人になった今こそもう一度考え、自分を見つめ直してみるのもいいのではないのでしょうか。

今の自分があるのは、20年間私に関わってくれた全ての人のおかげだと思います。その人たちに感謝の気持ちを忘れないようにしたいです。そして、人の気持ちの分かる、そんな人間を目指し、これからは頑張っていくと思います。

## 成人を迎えて

濱田 茜

(本町自治会)



新年明けましておめでとうございます。  
無事に成人式を迎えることができ、大変嬉しく思います。

私は現在、看護学校に在籍中であり、2月には看護師国家試験を控えています。中学校卒業後、15歳にして親元を離れ看護師になる為に寮生活を送りなが

ら、5年間頑張ってきました。5年生になり4月から始まった実習も最近終わり、その中でたくさんのお患者様と出逢ってきました。

突然ですが、皆さんは今、自分の周りにおける幸せをいくつ探し出すことができるでしょうか。一人で動けず自分でしたいことができない患者様は、久しぶりに顔を洗えたとき「ありがとう」と涙を流しながら何度も私に感謝してくださいました。麻痺があり、練習してもなかなか成果がでない人は、少しの進歩を喜び、励みにしながら訓練し続けていました。ある方は、面会をとっても楽しみにされ、綺麗な花をみて微笑まれました。動けず、話せず、目を開けることのない方は、太陽の光に反応し、目を開け、青空が綺麗な様子に微笑まれました。

私は、実習を終えて以来、日常生活上の小さな喜びにたくさん気付くことができるようになりました。そんな私は今とても幸せです。「おはよう」「ごめんね」「ありがとう」と言えること。隣に誰かがいること。笑って悩んで考えて、時には苦しんで…。これらは全部、今自分が生きているから感じられることです。最後受け持った方は、私

と家族が見守る中、息を引き取られました。命を使つてまで、今命があることの意味、また命がなくなるといふことの意味について、深く考えるきっかけをくださいました。

今、私がここに生きているということに対し、家族やいつも近くで励ましをくれる仲間や先生に感謝します。そして両親からももらった、たった一つの命だからこそ自分らしく大切に、自分が今後果たすべき役割を一生かけて果たし続けることで輝かせていきたいです。社会や世の中に流されることなく、私の中や周りに存在するたくさんの方の温かみを感じ、忘れることのない大人へ、そして、今自分の中にあるたくさんの方の夢や喜び、幸せを大切に、常に求め続けられる大人になりたいです。



# 錦江町成人式が開催されます。

❖平成21年1月3日(土)

午前9時30分～正午(予定) 受付:午前9時～

❖錦江町文化センター

保護者の方をはじめ、多くの町民の皆様のご観覧をよろしくお願いたします。

## 緑のカーテン



池田小学校が、3年前から学校全体で取り組みを行っている緑のカーテン作りが、「かごしま緑のカーテン&ビオトープコンテスト」において緑のカーテン部門団体の部で見事優秀賞を受賞しました。

緑のカーテン作りとは、ニガウリ等の植物を校舎周辺に植え育てることにより、緑の陰を作り出す事です。これを行うことにより、校舎内の温度を環境に優しい方法で抑えたり、植物を育てることで命の大切さや生命尊重の情操を育むといった様々なことを体験学習出来ているということです。

これからもこのような環境や生命を大切にすることを学習できる取り組みを続けていくことを期待いたします。

## 市民救命士のいる「学校」



11月25日、田代小学校が「市民救命士のいる事業所」に認定され、南部消防署長から認定書が交付されました。

「市民救命士のいる事業所」は、事業所の従業員はもとより、一般の方の救命を行うことを目的に、普通救命講習を終了した人が3名以上在職することが条件。今回、田代小学校は教職員14名が講習を終了し、錦江町内では南松園に続き認定されました。

田代小学校にはAEDも設置してあります。

## 南隅の自然をPR



11月15・16日、南大隅町と錦江町で組織する「南隅地区観光連絡協議会」では南隅地区に海も山も楽しめるスポットがあることを都市部の方々に紹介し、同時に地域の農産物など特産物販売などにもつなげようと佐多岬トレッキングを開催した。宿泊を佐多岬ふれあいセンターで昼食をうんめもん会が担当し2町の観光地めぐるツアーに44人の参加者があった。

参加者からは、素晴らしい自然に感激したので、これからも大隅半島に足を運びたいとの感想が聞かれました。

## 花園でトライを決めろ！



### 浅井選手を囲んで壮行会

全国高校ラグビー選手権大会鹿児島県大会において浅井斗頼君（旭町自治会出身）の所属する鹿児島実業高校ラグビー部が見事優勝を果たし、全国大会への切符を手に入れました。

浅井君は2年生ながら正選手として優勝に貢献し、全国大会でも活躍が期待されており、教育委員会を訪問した際、「皆様のご協力のおかげですばらしい結果が残せました。花園でも全力でプレーし、活躍したいと思います。」と御礼と豊富を語ってくれました。

花園でも斗頼のトライに期待します。

## おいしいお茶の淹れ方教室



### おいしいお茶を淹れられるかな

12月16日、神川小学校の5・6年生を対象に大根占ふかみ会（城下浩一会長）がお茶の美味しい淹れ方教室を開催しました。日本で作られるお茶の種類や鹿児島県、錦江町の茶業を説明後、深蒸し煎茶を美味しく淹れる方法は“お湯の計量”、“お湯の温度”、“茶器を暖める”の3つが大切なことであると説明実演後、児童自身で淹れてもらいました。児童は自分で淹れたお茶を飲み「美味しい」「ちょっと濃い」等感想を述べていました。茶菓子を食べながら二煎目のお茶を飲み一杯目とはまた違う味を堪能していました。最後に家族で飲んでくださいとお茶と急須をプレゼントされました。

## 錦江町子ども会創作活動大会



### しめ縄作りにも悪戦苦闘？

12月14日、田代保健福祉センターを主会場に、町内の子ども会会員・育成者約100名が参加し、町子ども会創作活動大会が開催されました。

ミニ門松・しめなわ・お菓子・ミニクリスマスツリー等、6種目の中から自分で作りたいものを選び、親子または友達同士で協力し合い、創作することの楽しさを学びながら活動しました。参加者は慣れない作業に悪戦苦闘しながらも、2時間ほどの作業で参加者全員がすばらしい作品を完成させることができました。

子供たちにはすばらしい経験になったことでしょう。

# 南大隅高校のことを、あなたは知っていますか？

## ◇強い信念・高い意欲・熱い感動で夢を実現した国公立大学合格者の喜びの声◇



下関市立大学  
経済学部国際商学科  
森 晃太 (田代中出身)  
(情報処理科)

私は毎日、新聞やニュースを見て物事の考えを深くし、自分の考えや意見をできるだけ速く書く練習をしました。その結果、志望した大学に合格することができました。これまで、忙しい時間を縫って指導して下さった先生方や家族に感謝しています。



尾道大学  
経済学部経済情報学科  
原口 勇人 (根占中出身)  
(情報処理科)

私は、放課後や昼休みを使って先生方に小論文の添削や面接の練習等、ほとんど毎日指導してもらいました。そして、家では、3時間以上勉強をしました。その結果、合格することができとてもうれしかったです。手厚い指導をしてもらった先生方に大変感謝しています。

長崎県立大学  
国際情報学部情報メディア学科  
中村 なつき (神川中出身) 現・錦江中  
(情報処理科)

私は、大学進学のために初級シスアド取得を目標として、毎日、朝と放課後の補習を積み重ね、無事シスアドに合格する事ができました。また、小論文対策の合宿に参加するなどして、徹底した指導を頂きました。結果、大学に合格することができました。ご指導下さった先生方に感謝しています。



北九州市立大学  
経済学部経済学科  
若松 大地 (根占中出身)  
(普通科)

私は、夏休みから本格的に小論文対策に取り組み、先生方から毎日のように添削指導をしてもらいました。また、放課後は、経済についての課題研究にも取り組み、志望校に合格することができました。ご指導下さった先生や応援してくれた親に感謝しています。

北九州市立大学  
経済学部経済学科  
長濱 拓也 (大根占中出身) 現・錦江中  
(情報処理科)

私は、検定取得や志望校合格のために毎日努力してきました。小論文の書き方や経済に関する知識の学習など、先生方の手厚い指導のお陰で、志望校に合格することができました。これまでお世話になった先生方・両親・友達に感謝し、大学でも頑張りたいです。

## ◇南大隅高校「情報処理科」は意欲に満ちた君を待っています◇

### 1 情報処理科の特色

- (1) 応用力豊かな人間の育成
- (2) コンピュータ利用技術の習得
- (3) 企業経営に活用できる技術習得
- (4) 年々向上する上級検定の合格実績
- (5) 大学推薦基準の高度国家資格取得
- (6) 特色ある部活動による進学
- (7) 公務員希望者への個別指導



### 2 資格取得について

本校では、就職や進学に役立つ資格取得を、職員一丸となって指導をしています。資格を取得するメリットを以下にあげてみます。

#### (1) 就職や進学するときに役に立つ。

資格取得というのは、その資格を取得するために目標を立てて、毎日努力(勉強)した証でもありますので、就職に有利になったり、進学先の推薦基準を満たせば、国公立大学への進学も可能になります。

#### (2) 転職に役に立つ。

「就職をしたが、自分の思った仕事ではなかった」、「結婚をして仕事を退職した」など、一度会社を辞めて次の会社を探すときに、資格を持っていると就職しやすくなります。

最後に、本校情報処理科は生徒の頑張りもあり、全国商業高等学校協会主催検定の3種目1級合格者の数が増えています。最近では情報処理の国家資格を取得する生徒が出てきています。また、社会人として身につけなければならない接遇教育にも重点をおいて指導しています。元気があり、活力のある南大隅高校へ中学生が進学してくれることを心から希望しています。

**“どこに行くかではなく、そこで何を学ぶか”**を考えて進路選択をしましょう。

## 祝 20歳 ～成人おめでとう～

本庁住民税務課 電話 0994-22-3039  
支所住民生活課 電話 0994-25-2511  
鹿屋社会保険事務所 電話 0994-42-5121

成人おめでとうございます。20歳になったらもう一人前、みんなが国民年金に加入し納付することが義務づけられています。年金は、国民全体が協力しあい、老後の生活や万一の障害年金・遺族年金に備えるための制度です。

20歳の誕生日の前後に、社会保険事務所から年金手帳と国民年金保険料納付書が送付されます。年金手帳は大切に保管しましょう。



### 手続きは？

自営業や農業などの方とその配偶者または学生・アルバイトなど

市町村役場年金の窓口で行ないます。

会社員や公務員などで厚生年金や共済組合等に加入している方

勤務先で加入手続きを行います。

厚生年金や共済組合等に加入している夫(妻)に、扶養されている妻(夫)

配偶者の勤務先で手続きを行ないます。

### 年金移動相談所開設のお知らせ

#### 日時

平成21年1月22日(木)  
午前10時～午後3時

#### 場所

錦江町役場本庁1階会議室

#### 内容

厚生年金保険制度及び国民年金や船員保険など

※年金手帳・年金証書・印鑑などをご持参ください。

## 平成21年度 保育園児募集について

役場では、平成21年度保育園入園児を募集しています。入園を希望される保護者の方は、申込書等を保健福祉課福祉チーム及び入所希望保育園まで提出して下さい。申込書は町内の各保育園、または役場保健福祉課・住民生活課にあります。

### \*概要\*

保育所名	ひかり保育園	法輪保育園	めばえ保育園	川原保育園
所在地	城元4750-3	城元777	神川3141-26	田代川原275-1
入所定員	60名	30名	30名	45名
休所日	日曜日・祝日、年末年始、新年度準備期間			
開所時間	7時～19時	7時～18時30分	7時30分～19時	7時～19時
対象	両親が共働きの場合や、病気にかかっているなどの理由で日中の保育に欠ける児童。詳しい入所基準は下記をごらんください。			
保育料等	世帯の所得や扶養者数、お子さんの年齢によって決まります。			
昼食	完全給食（保育所内の調理室で対応しています。）			

### \*入所の手続き\*

新年度の入所	毎年2月に、翌年4月からの入所申し込みを受け付けます。詳細は、保健福祉課福祉チーム（22-3042）までお問い合わせください。
途中入所	随時保健福祉課福祉チームまでお問い合わせください。

### \*保育所入所基準\*

保育所に入所できるのは、保護者が下記のいずれかに該当する児童です。

- ①昼間に居宅外で労働することを常態としていること。
- ②昼間に居宅内に当該児童と離れて日常の家事以外の労働をすることを常態としていること。
- ③妊娠中であるか又は出産後間がないこと。
- ④疾病にかかり、若しくは負傷し、又は精神若しくは身体に障害を有していること。
- ⑤長期にわたり疾病の状態にある又は精神若しくは身体に障害を有する同居の親族を常時介護していること。
- ⑥震災、風水害、火災その他の災害の復旧に当たっていること。
- ⑦町長が認める前各号に類する状態にあること。



# 新型インフルエンザ対策



## 新型インフルエンザとは

もともとは動物に感染するインフルエンザウイルスが、ヒトにも感染するようになり、さらにヒトからヒトへも感染しやすく変化したものです。

ヒトが免疫を持たない新しい型のインフルエンザウイルスであるため、人口の4分の1が感染するといわれ、短期間で多くの患者が発生し、日常生活に大きな変化が出るのが心配されています。

### ◎症状

新型インフルエンザに変異した場合の症状の程度は、現在のところ予測することは困難ですが、新型インフルエンザに変異することが懸念されている高病原性鳥インフルエンザの症状は、発熱、咳など人の一般的なインフルエンザと同様の症状の他、下痢、結膜炎、呼吸器症状、多臓器不全など様々な症状が見られ、死亡の主な原因は肺炎とされています。

### ◎治療法

毎年流行する通常インフルエンザの治療に用いられている抗インフルエンザウイルス薬（タミフル等）が有効であると考えられています。（タミフルについては、国の行動計画等をふまえ、発生時の患者治療に必要な量を県、国等で備蓄しています。）

## 新型インフルエンザが発生したら

### ◎感染予防

- ・外出する時はマスクを着用し、帰宅後のうがい・手洗いの習慣を身につけましょう。
- ・特に必要がない場合、不特定多数の人が集まる場所への外出を控えましょう。
- ・水分を十分にとり、バランスのよい食事をするようにしましょう。

### ◎予防法

通常のインフルエンザと同じ予防法を行います。

### ◎具体的には

- ・マスクの着用・手洗い・こまめなうがいを心がけましょう。
- ・流行時には、人混みや繁華街への外出を控えましょう。
- ・発熱、咳、くしゃみなどの症状がある人はマスクを着用するなど、咳エチケットを心がけましょう。

### \*咳エチケットとは

- ・咳・くしゃみの際にはティッシュなどで口と鼻を押さえ顔をそむける。

- ・使用後のティッシュはすぐフタ付きのゴミ箱に捨てる。
- ・症状のある人はマスクを正しく着用する。

なお、新型インフルエンザに対する予防接種（パンデミックワクチン）は、新型インフルエンザの発生後にそのウイルスから製造されるものであるため、現在は製造されていません。

### ◎情報の収集

新型インフルエンザに関する知識や個人ができる予防対策などについて、子どもを含め正しい知識を習得しておきましょう。

### ◎家庭内での取り決め

家族が感染し一定期間自宅待機になった場合、学校が長期に休みになった場合、勤務状況の変更を余儀なくされた場合などについて、家庭内でどのように役割を分担し家庭を維持していくか、各家庭で計画を立てておきましょう。

また学校や職場への連絡方法、近くの保健所の連絡先などを家族全員で把握しておきましょう。（連絡先リストを作りましょう。）

### ◎職場での対策

新型インフルエンザが発生すると、従業員本人が罹患したり、罹患した家族の看病等で、一時的に相当数の従業員等が欠勤することが予想されます。（米国の職業安全管理局のガイダンスでは、新型インフルエンザ流行のピーク時の欠勤率を40%と想定しています。）

そのような場合に備えて、業務の運営体制について検討を行い必要な対策をとりましょう。

また、感染拡大防止のために、次のような業務形態の可能性も検討しておくことも必要です。

- ・在宅勤務で可能な業務の有無
- ・対面による会議を避け、電話会議やビデオ会議を利用する。
- ・ラッシュ時の通勤および公共交通機関の利用の回避

## 新型インフルエンザかなと思ったら

38℃以上の発熱及び急性呼吸器症状があり、新型インフルエンザ患者と接触したり、新型インフルエンザが発生している地域に行った場合は、まず、鹿屋保健所（☎0994-43-3107）に電話をしましょう。

保健所で、受診する病院、受診方法を教えてくれます。病院を受診する際は、他の人に感染しないようにマスクをして行きましょう。

# 錦江に生きる

じゅうきゆうにん目 (その二)

きよやま  
清山 一郎さん

(折小野自治会)



▲清山さん夫婦最愛の子ども達、仲よし四人兄妹

▼暖炉の前には編み掛けのマフラーも



このコーナーでは、町内でこれから根を張っていこうと頑張っている若者を中心に紹介していきます。  
今回は、折小野自治会の清山一郎さんの続編です。

バイク事故…。返す言葉が見つけないでいると、とし子さんが言葉を繋げた。「正直、最初は本人も家族も絶望しました。でも、すぐに現実と向き合いバンド活動やスポーツを楽しむ息子の姿がありました。」今では、車椅子バスケの日本代表候補なんですよ」と嬉しそうに表情を浮かべた。たぐましい息子さんですねと返すと「家族がいたから頑張れたみたいです。ある時洋一郎が、「何度もうけそうになっただけど、妹たちの屈託のない笑顔が僕を支えた。自分が頑張れたのは家族の笑顔だった。」と言ったんです。」と話した。二人の顔を見ると、穏やかな表情を浮かべていた。家族の強い絆を感じた瞬間だった。

趣味を尋ねると、一郎さんは「木工が好きで、今はロッキングチェアを作成中だが、時間がなくてなかなか完成しない。」と残念そうに話した。家の中をよく見ると、確かに一郎さんが作ったであろう調度品がたくさんあった。とし子さんは予想通り「料理やお菓子作り」と返ってきた。確かにお菓子の味は天下「二品」だった。そして、一郎さんが笑いながら「家族全員で和太鼓もやっています。とし子だけは断念しましたけどね。リズム感がどうもね…」と、意地悪っぽく言ったり、とし子さんはちょっと拗ねてみせた。恋人同士のような夫婦である。二人に将来の夢を尋ねると、まず、とし子さんが「私は長女の唾<sup>あ</sup>寿香が、「私が勉強するからお母さんが料理を作ってください。お店を開こう」と言っています。私の夢は家族みんなでお店を出すこと。」といきいきと話した。次に一郎さんが「水を求めて田代に来て、いろいろな人に助けられています。田代の人との出会いに感謝し、田代の人たちへの感謝の気持ちでいっぱいです。今、限界集落などが騒がれていますが、私の夢は地域の人々と協力して限界集落の問題を乗り越え、地域とのつながりを大切にしながら地域を盛り上げていきたい。そして、地域に恩返しをしたい。それが夢です。」と話した。揺るぎのない目からは、絶対成し遂げるといふ信念を感じた。  
一郎さんは、もとい、清山さん家族はこれからも家族みんなで夢を追う。

錦江に生きる番外編

## 丑年に賭ける

— 子牛の商品性向上めざして —

年男・小鷹 敬志郎

新年、明けましておめでとう  
ございます。昨年は堅調に推移していた子牛相場もトウモロコシをはじめ、世界的穀物高騰に伴って飼料価格が値上りし、牛肉の消費減退と景気後退により枝肉相場が低迷。和牛生産農家は肥育農家の買い控えから、子牛相場下落の要因となりました。しかし、過去を辿れば、口蹄疫やBSEの発生など幾度となく難関を乗り越えて来ましたが、これらが正念場です。外国穀物相場、海上運賃など落ち着いて来たようですので飼料価格上昇も峠を越え、価格も安定の方向に向かうと思います。しかし、こういう状況の中でも高値で取引されている子牛市場があることを忘れてはなりません。我が肝属家畜市場は、年間取扱頭数においては、とりの首於家畜市場に次いで県内二位であります。価格については下位にあります。高値で取引されている市場は、県内・外からの購買者が多く子牛に魅力があるからです。我が肝属市場は頭数においては魅力があります

が、商品性(品質)においてはもう一つ魅力が足りないからです。平成二十一年は、特にこの下位にある価格を引き上げるための対策を講じたいと思います。一年で解決する問題ではありませんが、きもつき牛本来の量と質を兼ね備えた素牛供給産地として、最低限の頭数を維持し、錦江町の生産農家の皆さんが先頭に立って取り組んで頂けるよう、日夜指導に励みたいと思います。肝属市場の中でも錦江町の子牛価格は上位にあります。しかし、最近の子牛を見ると、発育に大きく個体差が生じていることに気づかれています。即ち、バラツキが大きいということです。一番大切な事は個体管理です。購買者に商品として買って頂く以上、健康な子牛を提供しなくては次が期待できません。毎年、購入して頂けるよう気配りを持った子牛管理でなくてはなりません。体重に拘り過ぎず、体高のある発育の良い子牛を目指す必要があります。農家それぞれがライバル意識を持ち、商品性

# 錦江に生きる

にじゅうにん目

小鷹 敬志郎さん  
（麓住宅自治会）



▲子牛に耳標を装着する敬志郎さん

▼合間に牛の状態を確認する



このコーナーでは、町内でこれから根を張っていこうと頑張っている若者を中心に紹介していきます。  
第20回目は、麓住宅自治会の小鷹敬志郎さんです。

丑年生まれの年男、畜産の町・錦江町で牛に携わる人物を捜し求めた。「灯台下暗し」近くにあった。田代地区の畜産担当職員、小鷹敬志郎さんがその人だ。

敬志郎さんは、平成6年4月に曾於地区にある農協から旧田代町役場に入庁した。畜産の技術者が3年もの間不在だった為、県内に名を轟かせていた敬志郎さんに白羽の矢が当たったらしい。（元畜産担当者談）敬志郎さん曰く、JAの仕事が軌道に乗り充実していた頃、田代から話 came、現場主義の自分には行政の仕事は合わないと言っていた。だが、田代では牛だけを担当してこればいい。牛しかないから！の一言に田代行きを決意したらしい。実際、田代に来たところで「尋ねると」「養豚・養鶏が多かった。完全に騙された」と自嘲気味に笑った。だが、さすが気持ち切り替えてここで頑張ろうと決めたらしい。

当時の田代の現状は、正直あまり芳しくなかったという。敬志郎さんは、まず素牛の更新に取り組んだ。これは商品性の高い子牛を作るのに必要なことで、共進会対策にも繋がるという。さらに毎月の巡回指導も始め、田代の畜産を根底から変えるくらいの強い意志で取り組んだという。結果、今では県の共進会でブランドチャンピオンを獲得したり、全国共進会で一席を獲得する牛が出るなど、成果が出てきたと敬志郎さんは目を細めた。敬志郎さんと呼んで田代は正解でしたね。と言つと、「違つよ、時には怒鳴ったり、しんどい事をさせたりする自分を信じて頑張ってくれた畜産農家の人たちが自分たちで努力した成果だよ。」と感慨深げにさらに目を細めた。続けて、「でもまだまだなんだ。これからは錦江町全体でもっとと上を目指して頑張っていかなければならぬ。」と拳を握った。

休日は何していますか。と問うと、「おお田代はとん年と付き合っているよ。」と並然のように話した。畜産担当として田代の牛も見ながら、息子として東郷町の実家で畜産をしている母親の手伝いにも行っている。「でも、年数回、家族みんなで行く野球観戦がリフレッシュかな。」と、この時だけ父親の顔に戻った。

猪突猛進ならぬ、牛突一進！  
年男・小鷹敬志郎が丑年に賭ける！

向上に取り組んで頂きたい。その為にも、今年は母牛の淘汰、更新のチャンスOfYearでもありません。積極的に子牛や妊娠牛を導入し、また、優良産子の保留を行って、商品性向上の基礎となる繁殖基盤の確立につなげて行きたいと思います。牛を飼う上での基本は言うまでもなく粗飼料です。まず、「飼育頭数に見合った粗飼料が確保されていますか？」「母牛の栄養状態はどうですか？」「分娩産子は小さくありませんか？」商品性につながる要因の一つとなっていると思われまふ。我が経営をもう一度振り返って見てくだささい。そこから、問題解決につながるのではないのでしょうか。また、畜産共進会も春、秋二回開催し、育成技術の向上を図りたい。そして、県共進会出場を閉ざすこ

とのないよう「錦江牛」銘柄確立に努めたいと思ひます。そして、平成二十四年に開催される第十回長崎全共に出場を目標として繁殖基盤造りを進めて行きたいと思ひます。最後に錦江町は畜産の町、農業の町です。現在、田代地区において鶏糞炭化施設が稼働中でありまふ。ご存知の方も多いかと思ひますが「土根丈炭」という銘柄で主に土壌改良材として、農作物（水稻・甘藷・野菜・茶・ブドウ等）をはじめ、バーク堆肥など幅広く利用されるようになりました。今後は、耕畜連携を取りながら、環境にやさしい錦江町の有機農業を発信するいい機会であると思ひます。



# お知らせ コーナー INFORMATION 2008. 1

## お知らせ

### 九州電力からのお知らせ

◆たこあげは電線にふれないところ

次のようなことに気をつけてたこあげをしましょう。

●たこは電線から十分に離れた広いところであげましょう。

●もし、たこが電線にかかった場合は、危険ですから自分で取らずに、すぐ、最寄の九州電力営業所までご連絡ください。

◆クレーン作業等を行なう前に 次のようなことに気をつけて作業をしましょう。

●クレーン作業等を行う前には、付近の状況をよく観察して電線路に接触する恐れがないか確認する。

●配電線の近くで作業を行う場合は、九州電力に連絡して建設用防護管を取付けて

安全措置が講じられた後に作業を行う。

●電線路近くでの作業では、専任の監視者を設け単独作業を行わない。

●車両の移動を行う場合は、必ずブームの収納、ダンプカー等については荷台の下げを確認して移動する。

●最寄の九州電力営業所までご連絡ください。

九州電力(株)鹿屋営業所

☎0120-986-806

九州電力(株)志布志営業所

☎0120-986-811



## お知らせ

### 交通遺児等育成資金貸付・介護料支給制度について

◆育成資金の無利子貸付制度

独立行政法人自動車事故対策機構では、自動車事故が原因で死亡された方、または重度の後遺障が残った方のお子様について、育成資金の無利子貸付を行っています。

【対象者】 0歳から中学卒業までのお子様

【申込者】 そのお子様を扶養している保護者

【金額】 はじめに一時金15万5千円、貸付期間中毎月2万円、入学支度金(小・中学校入学時) 4万4千円

【期間】 貸付が決定した月から中学卒業の月まで

【利子】 無利子

【返還】 割賦による無理のない20年以内の均等払い

【返還猶予】 中学卒業後、高校・大学等に進学した場合には、在学期間は返還を猶予

### ◆介護料の支給

自動車事故による重度後遺障がい者の方に対する介護料の支給を行っています。

【支給対象】 頭部、脊髄または胸腹部臓器の損傷を受け、移動・食事・排泄など日常生活動作について、常時の介護または随時の介護が必要な状態である方

【支給方法】 月額制

【支給期間】 支所による受付の行われた日の属する月から、受給資格喪失事由の発生した月まで

### 【問い合わせ先】

自動車事故対策機構  
交通事故被害者ホットライン

## 休日の在宅当番医

月日	病院名	電話番号
12月28日	肝属郡医師会立病院	22-3111
29日	瀧畑クリニック	25-2575
12月30日 ~1月4日	肝属郡医師会立病院	22-3111
11日	今隈医院	26-2222
12日	肝属郡医師会立病院	22-3111
1月18日	二川内科胃腸科	22-2033
25日	津崎医院	24-2153
2月1日	大根占医院	22-2658
8日	長浜医院	22-0137
11日	肝属郡医師会立病院	22-3111

※諸事情により変更となる場合がありますのでご利用の前にお問い合わせください。

## 平成21年 錦江町消防出初式 開催

日時:平成21年1月6日(火) 午前9時30分から  
場所:田代中央運動場

※当日は、田代JAスタンドから田代中央運動場までの市中パレードを皮切りに、小隊訓練や放水訓練、各種表彰式などが行われます。ぜひ、町民の皆様のご観覧をお願いします。

## 人口の動き

平成20年12月20日現在

		前月号比
人口	9,676人	(△5)
男	4,525人	(△1)
女	5,151人	(△4)
世帯数	4,303戸	(△7)

△は減少

## 町営住宅 空き家 状況

(12月20日現在)

大根占地区  
・芝山団地 1戸  
・池田団地 1戸  
田代地区  
・城ヶ追団地 1戸  
・弘川団地 1戸

お問い合わせ及び入居希望の方は、建設課または地域振興課へご連絡下さい。

12月1日  
～12月19日

戸籍に関する情報は  
ホームページ上では掲載致しておりません

## ボート免許の更新・失効講習

- とき 1月25日(日) 受付:13時から(開始13時30分)
- ところ 南大隅町中央公民館
- 受講料(送料込み) 更新:8,600円 失効:14,600円
- 必要書類
  - ①ボート免許証・ボールペン
  - ②写真2枚(タテ4.5cm×ヨコ3.5cm)
  - ③「ボート免許証」記載の住所が変更している場合、本籍地記載の「住民票」1通が必要  
(市町村合併で変更した場合は、不要です。)

(問い合わせ先)鹿児島海技免許センター ☎099-224-6180

民謡と演歌の  
**岬晃司**

好評発売中!!  
「花散らしの雨」作詞:里村龍一  
「面影の白い町」作曲:岡千秋

〒666-0033 川西市栄町14-13  
TAP(タップシステム)  
TEL&FAX 072-759-8777



錦江町

## おもいで 思ひ出写真館

田代村川原警防団と  
田代村初のガソリンポンプ▼

昭和16年  
ガソリンポンプ試運転式での  
写真

▶写真のご協力をお願いします。◀

「錦江町思ひ出写真館」に掲載する写真を募集します。

撮影時期・場所・状況等を付けて、役場企画課へ持ち込むか郵送ください。

お借りした写真は責任を持ってお返しします。



## トロピカルガーデンかみかわ 新春！朝風呂営業

「トロピカルガーデンかみかわ」では、**1月2日午前10時から午後3時まで**朝風呂営業を行います。

年の初めに錦江湾を眺めながら優雅に朝風呂に浸かってみませんか？

心機一転リフレッシュできること間違いなしです！

お一人でゆっくり、家族でワイワイ！  
皆さんぜひ出かけてみましょう！

●入浴料 300円



お問合先

トロピカルガーデンかみかわ ☎0994-22-0517

今月の一冊



「聖女の救済」

東野 圭吾 作

男が自宅で毒殺されたとき、離婚を切り出されていたその妻にはアリバイが…。

湯川が推理した真相は理論的には現実的にはありえない…。

タイトルの「聖女の救済」の意味は最後にわかります、あ～なるほど！

流星の絆。容疑者Xの献身。と今、乗りに乗っている作者です。

●文化センター図書室にて貸し出し中●

## 1月10日は「110番の日」

～緊急時 あなたを守る 110番～

110番は身近で事件・事故が発生した場合の緊急ダイヤルです。

事件の早期解決のためには「早く」「正確な」通報が必要となります。

110番通報制度に対する更なるご理解とご協力をよろしくお願い致します。

※110番は携帯電話からでもご利用になれます。



役場窓口にある謎のマシン

### 寄贈

神川上自治会の宮川正幸さんが「皆さんに楽しんでもらいたい」と流木で作った、鶴の置物を寄贈くださいました。

これは、海岸に漂着した流木を丁寧に磨き上げて製作したもので、流木の形が鶴に似ており、鶴の形がうまく表現されているすばらしい作品です。

役場では、中央公民館の教育委員会前ロビーに飾ってあります。お寄りの際は、ぜひご覧ください。



### 編集後記

●新年明けましておめでとうございます。昨年中は、取材のご協力、情報提供など大変お世話になりました。本年も、昨年同様よろしくお願いいたします。

●昨年は12月中の忘年会だけで「のん方」が11回ありました。忘年会以外も入れると、怖くて数えられませんが、いろいろな方とお付き合いをさせていただけることは大変ありがたいことで、私の財産です。が、しかし！家族とほとんど接していない現実が3年前の悪夢を呼び覚まし、愛娘に「お父さん、また遊びに来てね」と言われたあの一言を、「いやいや、一緒に住んでますけども…」と返すのが精一杯でした。

●気になる一枚の答え。これは住民税務課と住民生活課の窓口を設置してある住民基本台帳カードリーダーでカードを作った際に暗証番号を登録するものです。あんまり気にならない方が多かったかも…。グスン

■発行 錦江町役場

■編集 企画課

〒893-2392

鹿児島県肝属郡錦江町城元 963

☎0994-22-3032 FAX 0994-22-1951

■錦江町ホームページアドレス

<http://www.town.kinko.lg.jp>